

# Edizione diplomatico-interpretativa

	I
Chanter mestuet qeo nem(en) puis tenir. Esi nai ie fors qennui epe sance. mais mes corforz si e(st) a res oir. Qa men(er) doel nus hom ma is ne sau(n)ce. Je ne cha(n)t pas cu(m) hom qi soit amis. mais cu(m) pe(n)sis e form(en)t esgarez. Esinaie nulle boe(n) spera(n)ze. ai(n)z sui toz iors par parole menez.	Chanter m'estuet, q?eo ne m?en puis tenir, e si n?ai je fors q?ennui e pesance; mais mes corforz si est a reso?ir, q?a mener doel nus hom mais ne s?avance. Je ne chant pas cum hom qi soit amis, mais cum pensis e forment esgarez; e si n?aie nulle boen speranze, ainz sui toz jors par parole menez.
	II
IE uos di bien une rien sa(n)z m(en)tir. Qe bon amor a eur e chea(n) ce. se ie deli me puisse partir. mieuz qe estre rois d(e) fra(n)ce. or hai ie dit esi fous maleuros. mieuz aim morir recordant ses biau tez. qestre sire de tot le mont clamez.	Je vos di bien une rien sanz mentir: qe bon amor a e?ir e cheance. Se je de li me puisse partir, mieuz qe estre rois de France. Or hai je dit e si fous maleuros: mieuz aim morir recordant ses biautez q?estre sire de tot le mont clamez.
	III
Li fenix queut la busche e le s(er)ment de quoi il sart e giete fors de vie. ausi fis ge mauie aescient. qa(n)t ie laui se pitie ne maie diex li ueoir me fu tant sauuros. Qe ie nai puis tant d(e) mal endurez. li reueoir mi fait morir denuie e li d(e)sirs e la gra(n)t uolu(n) tez.	Li fenix queut la busche e le serment de quoi il s?art e giete fors de vie. Ausi fis ge ma vie a escient, quant je la vi, se pitié ne m?aie. Diex li veoir me fu tant savoros, qe je n?ai puis tant de mal endurez! Li reveoir mi fait morir d?envie, e li desirs e la grant volentez.
	IV
Am(er)ueilles ot amor gra(n)t pooir. Bien fo(n)t e mal hont cu(m) illor agree. moi fet il par fondem(en)t doloir. Raison ne dist qui enost ma pe(n)see. mais iai un cuer q(e) tex ne fu trouvez. qades me dist amez amez amez. naut(re) raiso(n) niert par li mostree. Eiamera ne puis estr(e) to(r)nez.	A merveilles ot amor grant pooir, bien font e mal hont cum il lor agree. Moi fet il parfondement doloir; raison ne dist que j?en ost ma pensee, mais j?ai un cuer, qe tex ne fu trouvez; q?adés me dist: «Amez! Amez! Amez!», n?autre raison n?iert par li mostree, e j?amera, ne puis estre tornez.

- letto 122 volte